

**No. 51328**

---

**South Africa  
and  
Japan**

**Agreement between the Government of the Republic of South Africa and the Government of Japan regarding mutual assistance and cooperation between their customs administrations. Pretoria, 2 July 2012**

**Entry into force:** *2 July 2012 by signature, in accordance with article 16*

**Authentic texts:** *English and Japanese*

**Registration with the Secretariat of the United Nations:** *South Africa, 16 September 2013*

*Not published in print, in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

---

**Afrique du Sud  
et  
Japon**

**Accord entre le Gouvernement de la République sud-africaine et le Gouvernement du Japon concernant l'assistance mutuelle et la collaboration entre leurs administrations douanières. Pretoria, 2 juillet 2012**

**Entrée en vigueur :** *2 juillet 2012 par signature, conformément à l'article 16*

**Textes authentiques :** *anglais et japonais*

**Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies :** *Afrique du Sud, 16 septembre 2013*

*Non disponible en version imprimée, conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*